

BUNAVESTIRE



ANNUNCIATION

BYZANTINE ROMANIAN CATHOLIC MISSION – TORONTO, CANADA

78 Clifton Road, Toronto, ON, M4T 2G2
tel: 416 443 8796 www.bunavestire.org

Duminica / Sundays:

Sf. Spovedanie – 12:00 pm – Reconciliation

Sf. Rozar – 12:00 pm – Holy Rozary

Sfânta Liturghie - 12:30 pm - Divine Liturgy

Duminica a 28-a după Rusalii,

A Strămoșilor Domnului

28th Sunday after Pentecost

Sunday of the Ancestors of Jesus Christ

12 Decembrie / December 2021, Glas / Tone 3



La Antifonul 3: Pe maica ta, Hristoase, care cu trup, mai presus de fire te-a născut, și Fecioară nestrucată cu adevărat și după naștere a rămas, pe aceasta o aducem către tine spre rugăciune, Stăpâne mult milostive: dăruiește iertare de greșeli celor ce-ți strigă ție totdeauna: pomenește-ne și pe noi întru împărăția ta.

Tropar (26): Predicarea învierii cea luminată, înțelegându-o de la îngeri învățăcelele Domnului, și lepădând neascultarea strămoșilor, Apostolilor laudându-se au zis: Prădatu-s-a moartea, sculatu-sa Dumnezeu, Hristos dăruind lumii mare îndurare.

Mărire Tatălui și Fiului și Spiritului Sfânt și acum și pururea și în vecii vecilor. Amin.

Condac: Mântuitorul și Răscumpărătorul meu din mormânt, ca un Dumnezeu, a înviat din legături pe pământeni, și porțile iadului le-a zdrobit, și ca un Stăpânitor a înviat a treia zi.

At 3rd Antiphon: Most merciful Lord, we offer your mother to You in prayer, who untouched gave You birth and remained an undefiled virgin, truly, even after birth: grant forgiveness of sins to those who always cry out to You: Remember us also in Your kingdom.

Troparion: Having learned the joyful proclamation of the Resurrection from the angel, and having cast off the ancestral condemnation, the women disciples of the Lord spoke to the apostles exultantly: Death is despoiled and Christ God is risen, granting to the world great mercy.

Glory be to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit now, and always, and forever and ever. Amen.

Kontakion: My Savior and Redeemer has, as God, raised up the earthborn from the grave and from their fetters, and He has broken the gates of Hades, and, as Master, hath risen on the third day.

Prochimen: Cântați Dumnezeului, nostru cântați; cântați Împăratului nostru, cântați.

Stih: Toate popoarele bateți din palme, strigați lui Dumnezeu, cu glas de bucurie.

Apostol: Din epistola către Coloseni a Sfântului Apostol Pavel citire. (1,12-18)

Fraților, mulțumind cu bucurie Tatălui celui ce ne-a învrednicit pe noi să luăm parte la moștenirea sfinților, întru lumină. El ne-a scos de sub puterea întunericului și ne-a strămutat în împărăția Fiului iubirii Sale, Întru Care avem răscumpărarea prin sângele Lui, adică iertarea păcatelor; Acesta este chipul lui Dumnezeu celui nevăzut, mai întâi născut decât toată făptura. Pentru că întru El au fost făcute toate, cele din ceruri și cele de pe pământ, cele văzute, și cele nevăzute, fie tronuri, fie domnii, fie începătorii, fie stăpânii. Toate s-au făcut prin El și pentru El. El este mai înainte decât toate și toate prin El sunt așezate. Și El este capul trupului, al Bisericii; El este începutul, întâiul născut din morți, ca să fie El cel dintâi întru toate.

Evangelhia: Luca 14,16-24

Zis-a Domnul pilda aceasta: un om oarecare a făcut cină mare și a chemat pe mulți; Și a trimis la ceasul cinei pe sluga sa ca să spună celor chemați: Veniți, că iată toate sunt gata. Și au început unul câte unul, să-și ceară iertare. Cel dintâi i-a zis: Țarină am cumpărat și am nevoie să ies ca s-o văd; te rog iartă-mă. Și altul a zis: Cinci perechi de boi am cumpărat și mă duc să-i încerc; te rog iartă-mă. Al treilea a zis: Femeie mi-am luat și de aceea nu pot veni. Și întorcându-se, sluga a spus stăpânului său acestea. Atunci, mâniindu-se, stăpânul casei a zis: Ieși îndată în piețele și ulițele cetății, și pe săraci, și pe neputincioși, și pe orbi, și pe șchiopi adu-i aici. Și a zis sluga: Doamne, s-a făcut precum ai poruncit și tot mai este loc. Și a zis stăpânul către slugă: Ieși la drumuri și la garduri și silește să intre, ca să mi se umple casa, Căci zic vouă: Nici unul din bărbații aceia care au fost chemați nu va gusta din cina mea.

Prokimenon: Let the music sound for our God, let it sound, let the music sound for our king, let it sound.

Verse: Clap your hands, all peoples, acclaim God with shouts of joy. (Ps. 47, 1)

Epistle: A reading from the Epistle of the Holy Apostle Paul to the Colossians: (1,12-18)

Brethren! Giving thanks with joy to the Father who has made you able to share the lot of God's holy people and with them to inherit the light. Because that is what he has done. It is he who has rescued us from the ruling force of darkness and transferred us to the kingdom of the Son that he loves, and in him we enjoy our freedom, the forgiveness of sin. He is the image of the unseen God, the first-born of all creation, for in him were created all things in heaven and on earth: everything visible and everything invisible, thrones, ruling forces, sovereignties, powers, all things were created through him and for him. He exists before all things and in him all things hold together, and he is the Head of the Body, that is, the Church. He is the Beginning, the first-born from the dead, so that he should be supreme in every way.

Gospel: Luke 14,16-24

The Lord said this parable: "There was a man who gave a great banquet, and he invited a large number of people. When the time for the banquet came, he sent his servant to say to those who had been invited, 'Come along: everything is ready now.' But all alike started to make excuses. The first said, 'I have bought a piece of land and must go and see it. Please accept my apologies.' Another said, 'I have bought five yoke of oxen and am on my way to try them out. Please accept my apologies.' Yet another said, 'I have just got married and so am unable to come.' The servant returned and reported this to his master. Then the householder, in a rage, said to his servant, 'Go out quickly into the streets and alleys of the town and bring in here the poor, the crippled, the blind and the lame.' 'Sir,' said the servant, 'your orders have been carried out and there is still room.' Then the master said to his servant, 'Go to the open roads and the hedgerows and press people to come in, to make sure my house is full; because, I tell you, not one of those who were invited shall have a taste of my banquet.' "

Priceasna: (68) **Ridica-voi** ochii mei la ceruri, de unde va veni ajutorul meu. Ajutorul meu de la Dumnezeu, cel ce a făcut cerul și pământul. Aliluia.

Communion Hymn: **I will lift up** my eyes to the heavens, from where my help shall come. My help is from the Lord, who made heaven and earth. Alleluia.

81. Vino Isuse în inima mea,

Vino Isuse în inima mea,
Vino căci ea te dorește.
Înflăcăreaz-o cu dragostea ta
Și foamea i-o potolește.

Cred că ești, Doamne pe sfântul altar,
Ziua și noaptea de față.
Tu ești izvor de tărie și har,
Pâine ce-mi dă mie viață.

Doamne, pe tine vreau să te primesc,
Tu ești supremul meu bine;
Dar sunt nevrednic și nu îndrăznesc
Să mă apropii de tine.

Doamne, te rog, să mă învrednicești
De taina dumnezeiască;
Trupul și sufletul să mi-l sfințești
Cu a ta pâine cerească.

Vino în sufletul meu, așadar,
El locuință să-ți fie;
Doamne, într-nsul să-ți faci sfânt altar
Ți-l dăruiesc pe vecie.

Doamne, și-n ceasul din urmă să vii,
Să mă-ntărești în durere;
În taina-aceasta tu iarăși să fii,
Singura mea mângâiere.

Nouă azi ne-a răsărit

Nouă azi ne-a răsărit
Domnul Isus Cristos,
Mesia cel mult dorit
Domnul Isus Cristos.

Din Fecioară s-a născut
Domnul Isus Cristos
Și cu lapte s-a crescut
Domnul Isus Cristos.

În scutece s-a-nfășat
Domnul Isus Cristos,
Și în brațe s-a purtat
Domnul Isus Cristos.

Cum e robul s-a smerit
Domnul Isus Cristos
Și pe noi ne-a mântuit
Domnul Isus Cristos.



Program Special de Sărbători

Duminică 19 dec. Duminica dinaintea Nașterii Domnului –
12:30 **Sf. Liturghie.**

Vineri 24 dec. Ajunul Crăciunului, - 18:30 **Sf. Liturghie**

Sâmbătă 25 dec. Nașterea Domnului. Ziua de Crăciun, - 12:30 **Sf. Liturghie**

Duminică 26 dec. A doua zi de Crăciun, - 12.30 **Sf. Liturghie**

Sâmbătă 1 ian. Tăierea Împrejur, Sf. Vasile, Anul Nou - 11:30 **Sf. Liturghie**

Duminica 2 ian. Duminca dinaintea Botezului Domnului – 12:30 - **Sf. Liturghie, Sfințirea cea Mare a Apei**

Joi 6 ian. Botezul Domnului – 19.00 – Sf. Liturghie

Nota: În această perioadă nu se oficiază parastase.

Binecuvântarea caselor si familiilor:

Sâmbătă 8 ianuarie **N** – la Nord de Finch, zona cuprinsă între Hwy 404 și Hwy 400.

Duminica 9 ianuarie: **S** – la Sud de Finch Ave, zona cuprinsă între DVP/Hwy 404 și Jane St/ Hwy 400.

Sâmbătă 15 ianuarie **V** – La Vest de Hwy 400/ Jane St.

Duminica 16 ianuarie **E** – la Est de DVP / Hwy 404.

In cazul in care nu v-ati aflat pe lista din anul trecut, sau aveti o noua adresa va rugam sa ne anunțati.

